

BOss Rkps 17124/II.

Papiery Biblioteki Państwowej we
Lwowie (Staatsbibliothek
Lemberg). Wykazy płac
z lat 1941-1942.

Niem., pol. Tom 8. S. 52.

MANUSCRIPTA
INSTITUTI OSSOLINIANI

II. 17124. viii

Gubernial-Bibliothek

T. 8

Титул

Законсервіція №

Inhalt

Monatsgehälter
 mit 60% Monats Gehalt
 in Rubel in Zloty
 Zula. Gehalt
 brutto in Zloty
 Sozialabgaben
 der Arbeitgeber

Книга кредитов и расходов по бюджету

на 194 ____ г.



17124

Указания к ведению книги

В этой книге для каждого сметного подразделения открывается отдельный лицевой счет, которому, в зависимости от предполагаемого числа записей, отводится соответствующее количество страниц.

В графе 1 «Книги кредитов и расходов по бюджету» при записи указывается месяц и число совершения операции.

В графе 2 указывается порядковый номер документа, на основании которого производится запись.

В графе 3 дается краткое и ясное изложение операции.

В графе 4 записываются суммы открытых кредитов. Основанием для записи в этой графе служат извещения об открытии кредитов, получаемые от вышестоящего распорядителя кредитов.

В графе 5 записываются суммы закрытых кредитов на основании письменных распоряжений вышестоящих органов.

В графе 6 записываются суммы выписанных чеков и платежных поручений, т. е. кассовые расходы.

В графе 7 записываются суммы, сланные в Банк на восстановление кредита, например, при возврате остатков от авансов, выданных полотчетным лицам из кредитов текущего года или при возврате сумм должниками по кредитам текущего года.

В графе 8 после записи каждой операции выводится остаток свободного кредита.

В графе 9 записываются фактические расходы: суммы выданной заработной платы; суммы перечислений в уплату подоходного налога, культсбора, по подписке на заем и по исполнительным листам, суммы перечислений органам социального страхования на страхование рабочих и служащих, суммы

выданных пособий по больничным листкам и других пособий за счет средств социального страхования; суммы, перечисленные профсоюзу на культурные нужды; расходы по утвержденным авансовым отчетам подотчетных лиц (кроме затрат на приобретение материалов и продуктов питания), расходы по счетам за оказанные учреждению услуги; стоимость приобретенного инвентаря, а также стоимость фактически израсходованных материалов и продуктов питания.

Суммы, выданные в подогчет, а также затраты на приобретение материалов и продуктов питания в графе 9 «Фактические расходы» не проводятся.

Записи в книге кредитов и расходов (в части движения кредитов) сверяются с выписками Банка. По государственному бюджету выписки проверяются с итогами граф 4, 5, 6 и 7 книги, а по местному бюджету — с итогами граф 6 и 7 книги.

По окончании каждого месяца выводятся итоги за месяц по всем графам книги. На следующей строке проставляются в тех же графах итоги с начала года.

Месячная проверка правильности записей в книге кредитов и расходов по бюджету производится следующим образом.

Из сумм открытых кредитов (итог графы 4) надо вычесть сумму закрытых кредитов (итог графы 5), а также сумму выданных чеков и платежных поручений (итог графы 6) и прибавить сумму восстановленных кредитов (итог графы 7). Полученный результат должен быть равен остатку кредита (графа 8). Если суммы не равны, то в записях допущена ошибка и ее необходимо выявить и исправить.

Порядок записи в книгах отдельных операций по бюджету

При открытии кредитов на основании извещения вышестоящего распорядителя кредитов, запись производится в «Книге кредитов и расходов по бюджету» (ф. № 1), по соответствующему сметному подразделению в графе 4 «Открыто».

При закрытии кредитов на основании распоряжения вышестоящего распорядителя кредитов, запись производится в «Книге кредитов и расходов по бюджету» (ф. № 1) по соответствующему сметному подразделению в графе 5 «Закрыто».

При начислении заработной платы рабочим и служащим, записи производятся в «Книге лицевых счетов рабочих и служащих» (ф. № 4) по графам 1—11 раздела III и одновременно составляется ведомость на выдачу заработной платы по ф. № 9.

При выдаче по чеку суммы под отчет сотруднику для выплаты заработной платы производятся следующие записи: а) в «Книге кредитов и расходов по бюджету» (ф. № 1) по графе 6 «Кассовый расход», б) в «Книге текущих счетов» (ф. № 2) по гр. 5 «Расход» и в) в «Книге расчетов» (ф. № 3) по графе 4 «Выдано».

При представлении подотчетным лицом ведомости с расписками сотрудников в получении заработной платы производятся записи: а) в «Книге кредитов и расходов по бюджету» (ф. № 1) по графе 9 «Фактические расходы», б) в «Книге расчетов» (ф. № 3) по графе 5 «Оправдано» и в) в «Книге лицевых счетов рабочих и служащих» (ф. № 4) по графе 12 соответствующих лицевых счетов.

(См. окончание на последней странице)

17124/II 18

Datum *Zahlungsbüchle №* *Inhalt* *Monatsgehalt*

mit 60% Monats Gehalt *Zulage* *Gehalt* *sozialabgaben*

in Rubel *in Rubel* *in Zloty* *des Arbeitgebers*

1	2	3	4	5	6	7	8	9
2.I	1	Открыто кредитов по извещению № 25	1200				1200	
3.I	2	Мосэнерго за электроосвещение по счету № 728			250		950	250
5.I	6	Аванс завхозу Елину			200		750	
10.I	8	Расходы по авансовому отчету № 1 Елина						170
10.I	9	Сдан Елиным по квит. № 520 остаток от аванса				30	780	
11.I	11	Райлеспромхозу за дрова по счету № 15			350		420	
31.I	25	Израсходовано дров за январь по акту № 1						185
		Итого за январь	1200		810	30	420	605
		Всего с начала года	1200		810	30	420	605

Abzüge

Rohe Kult *Arbeitsfonds* *Krankenversich.* *RENTEN* *Arbeitslos.versich.* *Arbeitslos.VERSICH.* *Stichtungszugaben* *VORSCHÜSSE* *Zusammen* *Abzüge* *Zur* *in* *Austrahlung* *in* *Zloty* *Zloty*

Index

1	2	3	4	5	6	7	8	9
A.								
B.								
C.	Lebniiska Anna	1.						
D.								
E.								
F.	Fronsek Anton	2						
G.	German Jadwiga	3						
H.	Dr Honowski Stanislaus	4						
I.								
J.								
K.	Kotylak Aniela	5						
L.								
M.	Malinowska Marie	6.						
N.								
O.								
P.								
Q.	Romanik Stefania	7.						
R.								
S.	Sedwerek Franz	8						
T.	Phocrylas Ladislaus	9.						
U.	Smetański Johann	10.						
V.	Sołtka Wanda	11.						
W.	Szyrkowska Ludwika	12.						
X.								
Y.								
Z.								

ПРИМЕЧАНИЕ: 2-я страница этой книги является примерным образцом записей; текущие записи начинаются на 3-й странице.

Datum	Zahlungshöhe	Inhalt	Monatsgehalt		Zula. Gehalt gew brutto in Zloty	Zusatzgaben sozialabgaben des Arbeitgebers
			mit 60% in Rubel	Monats Gehalt in Zloty		

3.	8	1	2	3	4	5	6	7	8	9
			German Ladwja							
16/8-1941	25	Vorschuss für d. X. August 1941	300.-						60.-	
30/8 1941	36	Belohnung für September 1941	211.-						60.96	
16/8 1941	5/x	" für Oktober 1941	211.-						60.96	
6/xi 1941	22/xi	Ausgleichung v. 1/8-31/10/41	-						178.08	
15/xi 1941	100/xi	Belohnung für November 1941	-			200.-			200.-	
1/xii "	114/xii	" " xii. 1941.	-			200.-			200.-	
Zusammen v. 1/8. - 31/12. 1941.									760.-	

Abzüge		Arbeitsfonds	Krankenversich.	RENTEN Arbeitslos.versich.	Arbeitslos.versich.	Schwangerschafts- versicherung	Zusammen Abzüge in Zloty	Zur Auszahlung in Zloty
Rohw Steuer in Zloty	Kult							

1.20	1.06						2.26	57.74
1.23	1.09						2.32	58.64
-	-						-	60.96
4.55	-	1.60	3.50	-	1.28	-	10.93	167.15
5.94	-	2.-	5.52	-	1.60	-	15.06	184.94
5.94	ix.	1.40	3.13	-	1.12	-	19.61	180.39
21.01		2.-	4.47	-	1.60	-		

Datum *Zahlungshöhe* *Inhalt* *Monatsgehalt* *mit 60% Monats Gehalt* *Zu la. gew* *Gehalt brutto* *in Zloty* *sozialabgaben der Arbeitgeber*

1	2	3	4	5	6	7	8	9
5. 12. 1		Kotylak Aniels						
16/9-1941	25	Vorschuss für d. H. VII/1941	220.-				44.-	
30/9 1941	36	Belohnung für September 1941	120.-				32.20	
16/X 1941	5/X	" für Oktober 1941.	120.-				32.20	
6/X 1941	22/X	Ausgleichung v. 1/8-21/10 1941					162.60	
15/XI 1941	100/XI	Belohnung für November 1941.			150.-		150.-	
1/XII. "	114/XII.	" " XII. 1941.			150.-		150.-	
Zusammen v. 1/8. - 31/12. 1941.							571.-	

Abzüge *Rohw Steuer in Zloty* *Kult* *Arbeitsfonds* *Krankenversich.* *RENTEN ARBEITLOS.VERSICH.* *ARBEITLOS.VERSICH.* *Widerrufabgabe* *VORSCHUSS* *Zusammen Abzüge in Zloty* *Zur Abschreibung in Zloty*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
										1.26	42.74	135.
	-67.2	-58								1.252	42.748	
	0.30	0.27								0.57	31.63	
	-	-								-	32.20	
	3.48	-	1.20	2.90	3.89	0.60				12.07	150.53	
	2.40	-	1.50	4.50	6.03	0.75				15.18	134.82	
	2.40	-18.	1.05	2.50	3.35	0.53				20.50	129.50	
			1.50	3.60	4.82	0.75						
	10.10.											



Datum	Zahlungsbetrag	Inhalt	Monatsgehalt		Zulage	Gehalt brutto	Sozialabgaben der Arbeitgeber	Abzüge					Zusammen Abzüge in Zloty	Zur Abschreibung in Zloty	
			mit 60% in Rubel	Monats Gehalt in Zloty				Zulage	Arbeitsfonds	Krankenversich.	RENTEN ARBEITLOS.VERSICH.	ARBEITLOS.VERSICH.			Schuldensabgaben VORSCHUSS
8. 18		Ledlarsch Franz													
16/8-1941	25	Vorschuss f. d. M. VIII/1941	540.-			114.-		3.50	3.09				6.60	107.40	
30/9 941	36	Belohnung für Oktober 941	400.-			115.50		3.57	3.15				6.59	107.41	
16/X 1941	5/X	" für Oktober 1941	400.-			115.50		-	-				-	115.50	
6/XI 941	22/XI	Ausgleichung v. 1/8 - 31/10 941				339.-		20.66	-	3.04	6.72	-	2.43	32.85	306.15
15/XI 941	100/XI	Zahlung für November 941.			380.-	380.-		25.12	-	3.80	10.47	-	3.04	42.43	337.57
1/XII. "	114/XII	" " XII. 1941.			380.-	380.-		25.12	- ^{IX}	2.66	5.89	-	2.13	51.01	328.99
		Zusammen v. 1/8. 1941. - 31/12. 1941.				1.444.-		84.21		3.80	8.37	-	3.04		

198.

Datum

Zahlungsort

Inhalt

Monatsgehalt
 mit 60% Monats Gehalt
 in Rubel in Zloty
 Zulu- Gehalt
 brutto
 in Zloty
 Sozialabgaben
 der Arbeitgeber

Abzüge
 Rohw Steuer
 in Zloty
 Kult
 Steuer
 in Zloty
 Arbeitsfonds
 Krankenversich.
 RENTEN
 Arbeitslos.VERSICH.
 Arbeitslos.VERSICH.
 Schenkungssteuer
 Vorschuß
 Zusammen
 Abzüge
 in Zloty
 Zur
 Auszahlung
 in Zloty

11. 24 ¹	2	3	4	5	6	7	8	9
	Sobotta Wanda							
16/9-1941	25	Vorschuss f. d. H. August 1941	380.-				76.-	
30/9 1941	36	Belohnung für September 1941	300.-				89.-	
16/X 1941	5/X	" für Oktober 1941.	300.-				89.-	
6/X 941	22/X	Ausgleichung v. 1/8-31/10 941					205.50	
15/X 941	10/X	Belohnung für November 941.			255-		255.-	
1/XII."	114/XII.	" " XII. 1941.			255		255.-	
Zusammen		v. 1/8.-31/12. 1941.					969.50	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	25. 11.
1.84	1.62							3.46	72.54
2.36	2.08							4.40	84.56
-	-							-	89.-
6.80	-	2.04	4.54	-	1.63	-		14.98	190.52
12.-	-	2.55	7.02	-	2.04	-		23.61	231.39
12.-	- ^{ix}	1.78	3.96	-	1.42	-		29.36	225.64
38.70		2.55	5.61		2.04				

Die Belohnung ist nicht ausbezahlt.

Datum

Zahlungshöhe

Inhalt

Monatsgehalt

mit 60% Monats Gehalt in Rubel

Zulage

Gehalt brutto in Loty

sozialabgaben der Arbeitgeber

Abzüge

Rohsteuer in Loty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN ARBEITLOS.VERSICH.

ARBEITLOS.VERSICH.

Schuldensabgaben

VORSCHÜSSE

Zusammen Abzüge in Loty

Zur Abschlag in Loty

13.	23 ¹	2	3	4	5	6	7	8	9
		Weber Michalina							
16/9-1941	25	Bescheinigung f. d. Z. VIII/1941		380.-				76.-	
30/9 1941	36	Bescheinigung für September 1941		211.-				56.96	
16/10 1941	5/x	" " für Oktober 1941		211.-				56.96	
6/x 1941	22/xi	Ausgleichung v. 1/8-31/10 1941						268.58	
15/xi 1941	100/xi	Bescheinigung für November 1941				255.-		255.-	
1/xii. "	114/xii.	" " XII. 1941.				255.-		255.-	
Zusammen		v. 1/8. - 31/12. 1941.						969.50	

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1.84	162			3.46	72.57			2913.
1.09	0.96			2.05	54.91			
-	-			-	56.96			
14.13	-	2.04	4.51	-	1.63	22.31	247.27	
12.-	-	2.55	7.02	-	2.04	23.61	237.39	
12.-	- ^{ix}	1.78	3.96	-	1.42	29.36	225.64	
43.64		2.55	5.61	-	2.04			

Datum

Zahlungshöhe

Inhalt

Monatsgehalt

in Rubel

mit 60%
in Rubel

Monats
Gehalt
in Zloty

Zu la-
gew

Gehalt
brutto
in
Zloty

socialabgaben
der Arbeitgeber

Abzüge

Rohr Kult
Steuer
in
Zloty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
ARBEITLOS-VERSICH

ARBEITLOS-VERSICH

Schuldenerabgaben
VORSCHÜSSE

Zusammen
Abzüge
in
Zloty

Zur
Auszahlung
in
Zloty

14.

14.31

Datum

Zahlungsort
Nr.

Inhalt

Monatsgehalt

mit 6%
in Rubel

Monats
Gehalt
in Loty

Zu-
gew
brutto
in
Loty

Sozialabgaben
des Arbeitgebers

Abzüge

Rohe
Steuer
in
Loty

Kult

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
Arbeitslos.versich

Arbeitslos.versich

Schuldensabgaben
Vorschüsse

Zusammen
Abzüge
in
Loty

Zur
Auszahlung
in
Loty

15.

33/15.

Datum

Zahlungshöhe

Inhalt

Monatsgehalt

mit $6\frac{1}{2}\%$ Monats
 in Rubel Gehalt
 in Zloty
 Zula-
 gen
 Gehalt
 brutto
 in
 Zloty
 Sozialabgaben
 der Arbeitgeber

Abzüge

Rohw
 Steuer
 in
 Zloty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
Arbeitslos.versich

Arbeitslos.versich

Schuldensabgaben
Vorschuss

Zusammen
Abzüge
in
Zloty

Zur
Auszahlung
in
Zloty

Datum

Zahlungsort

Inhalt

Monatsgehalt

mit 60% Monats Gehalt
in Rubel in Zloty

Zulage Gehalt
gew brutto
in Zloty

Sozialabgaben
des Arbeitgebers

Abzüge

Rohsteuer
Kultur
Steuer
in Zloty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
ARBEITLOS-VERSICH.

ARBEITLOS-VERSICH.

Schuldensabgaben
VORSCHÜSSE

Zusammen
Abzüge
in Zloty

Zur
Auszahlung
in Zloty

Datum

Zahlungshöhe

Inhalt

Monatsgehalt

in Rubel

mit 60%
in Rubel

Monats
Gehalt
in Zloty

Zu la-
gew

Gehalt
brutto
in
Zloty

sozialabgaben
der Arbeitgeber

Abzüge

Rohw
Kult
Steuer
in
Zloty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
Arbeitslos-versich

Arbeitslos.VERSICH

Schuldentilgung
VORSCHUSSE

Zusammen
Abzüge
in
Zloty

Zur
Auszahlung
in
Zloty

Datum

Zahlungshöhe

Inhalt

Monatsgehalt

mit 60% Monats
in Rubel Gehalt
in Zloty

Zulage

Gehalt
brutto
in
Zloty

Sozialabgaben
des Arbeitgebers

Abzüge

Rohr Kult
Steuer
in
Zloty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
Arbeitslos.versich

Arbeitslos.versich

Schuldensabgaben
Vorschüsse

Zusammen
Abzüge
in
Zloty

Zur
Auszahlung
in
Zloty

Datum

Zahlungshöhe
M

Inhalt

Monatsgehalt
 mit 60% Monats Zula- Gehalt
 in Rubel Gehalt gew brutto
 in 2 Loty in 2 Loty in 2 Loty
 in Rubel
 Sozialabgaben
 des Arbeitgebers

Abzüge

Rohw Kult
Steuer
in 2 Loty

Arbeitsfonds

Krankenversich.

RENTEN
Arbeitslos.versich

Arbeitslos.versich

Schuldensabgaben
Vorschüsse

Zusammen
Abzüge
in 2 Loty

Zur
Auszahlung
in 2 Loty

кредитов и расходов по бюджету" (ф. № 1) по гр. 6 "Кассовый расход" и по гр. 9 "Фактические расходы", б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по гр. 5 "Расход" и в) в "Книге расчетов" (ф. № 3) по графе "Выдано".

При выплате с текущего счета пособий по больничным листкам и других пособий за счет сумм, причитающихся органам социального страхования производятся записи: а) в "Книге кредитов и расходов" по бюджету (ф. № 1) по гр. 6 "Кассовый расход" и по гр. 9 "Фактические расходы", б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по гр. 5 "Расход" и в) в "Книге лицевых счетов рабочих и служащих" (ф. № 4) в разделе II "Оплата за время болезни".

При перечислении сумм на культурные нужды профсоюза производятся записи: а) в "Книге кредитов и расходов по бюджету" (ф. № 1) по графе 6 "Кассовый расход" и по графе 9 "Фактические расходы" и б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по графе "Расход".

При оплате счета за оказанные учреждению услуги или купленный инвентарь путем выдачи чека или платежного поручения записи производятся а) в "Книге кредитов и расходов по бюджету" по гр. 6 "Кассовый расход" и по графе 9 "Фактические расходы" и б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по гр. 5 "Расход". Одновременно купленный инвентарь заносится в "Книгу инвентаря" (ф. № 6).

При оплате счета за купленные материалы и продукты питания путем выдачи чека или платеж-

...и при выдаваемых сумм записывается: а) в "Книге кредитов и расходов" (ф. № 1) по графе 6 "Кассовый расход" б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по гр. 5 "Расход" и в) в "Книге расчетов" (ф. № 3) по графе 4 "Выдано".

Расходы по утвержденному авансовому отчету записываются: а) в "Книге кредитов и расходов по бюджету" (ф. № 1) по графе 9 "Фактические расходы" и в "Книге расчетов" (ф. № 3) по графе 5 "Оправдано". При покупке подотчетным лицом из полученного аванса материалов и продуктов питания, стоимость их в "Книге кредитов и расходов" не записывается. Эти материалы и продукты питания записываются в "Книге материалов и продуктов питания" (ф. № 5) по графам 5-6 "Приход".

При сдаче подотчетным лицом в Банк и на восстановление кредита остатка от аванса производятся записи: а) в "Книге кредитов и расходов по бюджету" (ф. № 1) по графе 7 "Восстановлено", б) в "Книге текущих счетов" (ф. № 2) по гр. 4 "Приход" и в) в "Книге расчетов" (ф. № 3) по графе 5 "Оправдано". При сдаче доходов бюджета остатка от аванса, полученного в прошлом году, в "Книге кредитов и расходов по бюджету" и в "Книге текущих счетов" записей не производится; об этом делается запись только в "Книге расчетов" по графе 5 "Оправдано".

При продаже негодного или ненужного оборудования и инвентаря запись производится в "Книге инвентаря" (ф. № 6) по графам 7-8. Вырученные при этом суммы должны быть сданы в доходы бюджета.



В настоящей книге пронумеровано и проиндексировано _____ стр.

_____ пропьюсь
Подпись _____

Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Ostatnia 17

60-102 Poznań

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82